



26/04/2024

INFORMATIONSBLATT KINDERGARTENELTERN

Liebe Kindergarteneltern,
wir freuen uns, dass nicht nur die Kinder, sondern auch die Eltern den Kindergarten genießen und manche scheinen gar nicht nach Hause gehen zu wollen. Obwohl das ein gutes Zeichen für die angenehme Atmosphäre in unserem Kindergarten zu sein scheint, ist der Aspekt der Sicherheit durch die große Anzahl von Erwachsenen und Kindern, die nach der Abholzeit im Kindergartenbereich zirkulieren, bedenklich. Aus diesem Grund machen wir noch einmal auf folgende Punkte aufmerksam und erwarten, dass Sie verantwortungs- und verständnisvoll mit den daraus folgenden Einschränkungen umgehen und sie umsetzen. Sie dienen des Schutzes und der Sicherheit der gesamten Schulgemeinschaft:

1. Abholzeit:

Die Abholzeit der Kindergartenkinder ist um 12:25 und sie müssen nach dem Abholen ihrer Kinder umgehend das Kindergartengelände verlassen. Auf dieser Weise können wir den Kindergartenbereich besser überblicken.

Nur Kinder mit älteren Geschwistern können länger in den jeweiligen Gruppen beaufsichtigt werden. Das müssten Sie den Erzieherinnen schriftlich mitgeteilt haben (siehe Informationsblatt vom 28. Januar). Wenn Sie das noch nicht getan haben, bitten wir Sie darum, das umgehend zu tun. Ausnahmefälle müssen schriftlich bei der Kindergartenleitung beantragt werden.

Die Benutzung der Spielplätze nach 12:25 Uhr für Kinder des Kindergartens ist nicht erlaubt. Wir haben kein Aufsichtspersonal nach den Abholzeiten in den Außenbereichen. Kinder der Grundschule nutzen unseren Spielplatz ab 12:00 Uhr in Rahmen ihrer Aktivitäten mit ihren Lehrkräften, daher sollten die Eltern und Kindergartenkinder nicht in diesem Bereich aufhalten.

Zum Beispiel:

Kindergartenkinder mit Geschwistern in der 1. Klasse welche um 12:25 Uhr den Unterricht beenden:

Die Kinder der 1. Klasse werden von einer Lehrerin in den Kindergarten begleitet. Sie müssen umgehend von Ihnen, gemeinsam mit den Geschwistern aus dem Kindergarten abgeholt werden und das Kindergartengelände verlassen.

Kindergartenkinder mit Geschwistern in der 1. Klasse die in BZ (Bewegungszeit) eingeschrieben sind und daher um 13:00 Uhr den Unterricht beenden:

Auch diese Kinder der 1. Klasse werden von einer Lehrerin in den Kindergarten begleitet. Sie müssen umgehend von Ihnen, gemeinsam mit den Geschwistern aus dem Kindergarten abgeholt werden und das Kindergartengelände verlassen.

Kindergartenkinder die Geschwister in der Grund- und/oder Oberstufe haben, die den Unterricht um 13:10 beenden:

Das Kindergartenentor schließt um 13:15 Uhr, so dass die Schüler der Grundschule und der Oberstufe 5 Minuten Zeit haben um im Kindergarten anzukommen. Das Kindergartenentor schließt um 13:15

Kinder, die sich nach 13:15 Uhr noch im Schulgelände befinden müssen aus der Eingangshalle der Straße Enrique Finot abgeholt werden.





2. Spielzeug:

Im Informationsblatt vom 28. Januar ist bereits darauf hingewiesen worden, dass das Mitbringen von Spielzeug von zu Hause nicht erlaubt ist. Das gilt auch für Eltern, die ihre Kinder vom Kindergarten abholen. Bitte bringen Sie ihren Kindern kein Spielzeug von zu Hause mit, um damit im Kindergarten zu spielen.

Wir danken Ihnen für das Einhalten der Regeln, die zum Schutz und Sicherheit Ihrer Kinder dienen.

Liebe Grüße,

Gabriele Kattinger
Kindergartenleitung

CIRCULAR INFORMATIVA PARA PADRES DEL KINDERGARTEN

Estimados padres de familia del Kindergarten,

Nos alegramos mucho de ver que no solamente los niños, sino también los padres gozan del Kindergarten. Algunos parecen no querer irse a su casa. Aunque esto es una buena señal, indica que la atmósfera en nuestro espacio es agradable, son demasiadas personas, entre adultas y niños, que circulan en los espacios del Kindergarten después de la hora indicada de recogida y esto perjudica aspectos de seguridad. Por eso necesitamos que tomen en cuenta de manera responsable y comprensible las siguientes restricciones que tienen como fin la protección y la seguridad de todas las personas dentro de nuestro espacio educativo:

1. Hora de recogida:

La hora para recoger a los niños del Kindergarten es a las 12:25. Después de recoger a sus hijos/as se les solicita dejar las instalaciones del Kindergarten, solamente de esta manera lograremos tener control dentro de nuestro espacio.

Únicamente los niños con hermanos en el Colegio pueden ser cuidados en las aulas por más tiempo. Esto debe haber sido comunicado de manera escrita a las educadoras (ver circular del 28 de enero). En caso de no haberlo hecho todavía, por favor, háganlo. Excepciones deben ser solicitadas de manera escrita a la Dirección del Kindergarten.

El uso de los parques para niños/as del Kindergarten después de las 12:25 no está permitido. La Primaria tiene habilitado el uso de nuestro parque a partir de las 12:00 horas como parte de sus actividades, acompañado de sus profesores, por tanto, los padres de familia, ni los niños del Kindergarten deben circular por esa área.





Por ejemplo:

Niños del Kindergarten con hermanos en el 1ro de Primaria que terminan clases a horas 12:25:

Los niños del 1ro. de primaria son acompañados por una profesora al Kindergarten. Ellos deben ser recogidos junto a sus hermanos/as del Kindergarten en este horario.

Niños del Kindergarten con hermanos en el 1ro de Primaria que terminan clases BZ a horas 13:00:

También estos niños del 1ro. de primaria son acompañados por una profesora al Kindergarten. Ellos deben ser recogidos junto a sus hermanos/as del Kindergarten a las 13:00 horas

Niños del Kindergarten con hermanos en la Primaria o Secundaria que terminan clases a horas 13:10:

El portón del Kindergarten se cierra a las 13:15, por lo tanto, los estudiantes de la Primaria y Secundaria disponen de 5 minutos para aproximarse al Kindergarten y poder salir junto a sus hermanos/as y padres por el portón del Kindergarten.

Niños que se encuentran dentro del Colegio después de horas 13:15 deben ser recogidos del hall de la entrada principal al Colegio por la Calle Enrique Finot.

2. Juguetes:

En la circular informativa del 28 de enero hemos comunicado que los/as niños/as no deben traer juguetes de casa. Esta regla también se aplica a padres que vienen a recoger a sus hijos: Los padres no deben traer juguetes de casa a su hijo/a para usarlos en el espacio del Kindergarten.

Agradecemos a ustedes respetar y aplicar las reglas internas de nuestro Kindergarten, las cuales tienen como finalidad proteger a sus hijos y dar seguridad a toda la comunidad escolar.

Saludos cordiales,

Gabriele Kattinger
Directora del Kindergarten

